السنة الخامسة عدد ٤٠٠

Vol 5 No. 400

SUBSCRIPTION
In the United States, Colonies and Mexico
Per Annum $ 5
In Foreign Countries $ 6

قيمة الاشتراك عن سنة
في الولايات المتحدة وتوابعها والمكسيك
٥ ريالات اميركية
وفي سائر البلاد الاجنبية ٦ ريالات

جراب الكردي

جريدة اخبارية فكاهية انتقادية حرة

JURAB-UL-KURDY

Published Three Times a Week

Antoine A. Zraick
Publisher and Editor
74 Greenwich St.,
NEW YORK City,
U. S. A.

CABLE ADDRESS
"AL-JURAB"
NEW YORK

المراسلات
تكون باسم صاحب الجريدة ومحررها
انطون انسطاس زريق

مدير اشغال الجريدة
فوءاد انسطاس زريق
٧٤ شارع كرينوتش

«التلفون ١٤١٨ ركتر»

Tel. 1418 RECTOR

Entered at the N. Y. Post Office as Second Class Mail Matter

نيويورك السبت في ١٩ ت١ سنة ١٩١٢

New York, Saturday, OCTOBER 19, 1912

تصدر ثلاث مرات في الاسبوع

اخبار الدول

تلغرافات ١٧ الجاري

بلغراد — شهرت صربيا الحرب رسمياً على الدولة العثمانية وقد امرت سفيرها ان يعلن ذلك الى الباب العالي ومن ثم ينسحب بسرعة من الاستانة وهكذا جرى وقد ارسلت صربيا اعلاماً للدول اخبرتهم فيه انها اعلنت الحرب على تركيا

وكان الصربيون بعد اشهار الحرب يطوفون في الشوارع يهزجون باناشيد حماسية وطنية وعلامات حب الوطن ورغبة الانتقام من الاتراك ظاهرة على وجوههم

لندن — قال ملك الجبل الاسود ما ياتي :

« اننا كنا نجتهد من كل قوانا ان نتجنب الحرب واعلنا مراراً للدول ان هذه الحالة نهايتها تكون محزنة ان لم تلبي تركيا مطالبنا العادلة . لكن الدولة اغاظتنا الى درجة لا تطاق . ولي الامل الان ان الحرب ستنهي معضلتنا واختلافاتنا مع الحكومة العثمانية احسن من وساطة الدول التي لم تجدنا نفعاً »

واعترض بعضهم على ملك الجبل الاسود بان الجبليين قد ارتكبوا جريمة عظيمة بحرقهم البيوت وبقتلهم النساء فضرب الملك نقولا الطاولة بقبضة يده وقال .

« انني مساء امس قلت لاحد الكهنة الكاثوليك ان الذين يرتكبون هذه الجرائم يستحقون الشنق . واظن ان بعض البيوت احترقت من قنابل المدافع لكنني اوءكد جيداً ان الجبليين لا يأتون بالفظائع التي تنشرها بعض الجرائد ناسبتها اليهم

وعن مدة الحرب قال الملك نقولا ان هذا الشيء في يد الله وقد اعطانا النصر لحد الان

وحالة الحرب في الوقت الحاضر هي على ما ياتي :

تزحف الجنود البلقانية ضد تركيا وتزحف الجنود العثمانية ضد الجيوش البلقانية

ذهب ملك بلغاريا وملك الصرب الى ساحة الحرب

ستذهب ملكة بلغاريا عن قريب لتترأس المستشفيات والمرضات في ساحة الحرب

القتال جار من من اربع جهات على الحدود فان البلغاريين يهاجمون الحرس العثماني في ثراسيا والصربيون يقاتلون الاتراك في شمال مقدونيا . وابتدأ هرق الدماء بين العثمانيين واليونانيين في الجنوب

عدد العساكر البلغارية المحتشدة لحد الان ٣٠٠ الف وعدد جنود الجبل الاسود ٤٠ الف والجيش الصربي ٢٢٠ الف والجنود اليونانية ٨٠ الف . اما قوة الاتراك فمجهولة

العساكر البلقانية ستحارب باساليب افرنسية والعثمانية ستحارب باساليب المانية

في ١٨ منه

لندن — يفتح الاتراك ابواب السجون للمجرمين من المسلمين في ابيروس ليخرجوا لذبح المسيحيين واتى هولاء المسجونون بعد خروجهم بفظائع هائلة ضد المسيحيين

اثينا — امرت حكومة اليونان سفيرها في الاستانة ان يشهر الحرب ضد تركيا وابرقت عبارات حبها الاخوي وتحياتها الى الدول البلقانية المتحالفة

الجزائر — تنقل الباخرة «مقدونيا» عدة يونانيين وبلغاريين وصربيين قادمين من اميركا لينضموا الى جيوش اوطانهم لمحاربة الاعداء . وتخفر تلك الباخرة اربع بوارج يونانية

وقد وصلت هذه الباخرة الى هنا قادمة من نيويورك تحمل ايضاً بعض مواد حربية

بلغراد — سيقرأ ملك بلغاريا فردينند اشهار الحرب بشخصه امام جيوشه في ستارازاغوا حيث يقيم روساء الكنيسة البلغارية الصلاة لله لكي يمنح جنودهم النصر على الاتراك وسترش العساكر هناك بالماء المقدسة

بلغراد — هجم عدد من الارناوءوط على الصربيين في بريبولي في شمال سنجق نوفي بازار اغا الصربيون دحروهم وقتلوا منهم ٢٠٠ شخص .

ذهب الملك بطرس الى نيش

الاستانة — اعلنت الحكومة العثمانية انه لا يمكنها الا مقاتلة الدول البلقانية نظرا لمداخلتها الاخيرة في تدبير شوءون تركيا وفي اعمال حكومتها

بطرسبورج — اغتاظت روسيا من تاخير المصالح التجارية الحادثة من تعدي الحكومة العثمانية على البواخر التجارية الخارجة من دائرة الحرب البلقانية حين مرورها بالدردنيل وتتفاوض الان روسيا مع بقية الدول لتحمل تركيا ان تعطي الحرية التامة في المرور بالدردنيل لكل باخرة تجارية ترفع راية احدى الدول الغير محاربة

روميه — عفى ملك ايطاليا عن كل العربان الذين اتوا بعدة فظائع ضد الايطاليين قبل فرمان السلطان الاخير المنشور بعد عقد الصلح بين الدولة وايطاليا

وقد امر ملك ايطاليا باطلاق الحرية لكل الاسرى هناك وان تعطى الحرية التامة للمسلمين بذكر اسم السلطان في صلواتهم وفي نشر دينهم واكد لسكان طرابلس الغرب انه سيحترم كل عوائدهم واعتقاداتهم الاسلامية وانه سيعترف بكل شيخ وقاضي يتعين من قبل السلطان لتولي امورهم وانه سيعطيهم الحرية بتعيين وجهاء لهم لتدبير امورهم

راي جريدة نيويورك اميركان في الحرب البلقانية

قالت : دع دول البلقان تنهي العمل الذي ابتدأته ايطاليا في حربها مع تركيا

لم ترفع ايطاليا سيفها بوجه الاتراك الا باسم الانسانية والتمدن الروح المسيحي

دوخت ايطاليا تركيا في طرابلس الغرب واذلتها فقام السلطان المكسور يطلب الصلح الذي كانت نتيجته امتلاك ايطاليا لطرابلس امتلاكا ابدياً وخسران تركيا اخر املاكها في افريقيا

لكن انظار العالم لا تزال موجهة الى امور القسم الاوربي من تركيا الذي تهم معضلته كل الامم لان الاتراك الغربيي الاخلاق والمحبي سفك الدماء اتوا في القسم الاوربي من تركيا — في البانيا وارمينيا وبلغاريا ومقدونيا وصربيا القديمة وغيرها بفظائع دموية اهتزت منها قلوب الامم المتمدنة وتلوثت بها صفحات تاريخ الجنس البشري لان العثمانيين كانوا ولا يزالوا يذبحون المسيحيين الابرياء ناظرين الى الدين المسيحي كذنب لا غفران له هذا علاوة عن انهم لا يشفقون على الاطفال بل يطعنون بطونهم بحرابهم امام عيون امهاتهم هذه الفظائع لا تعد شيء بالنسبة الى ما يأتونه من البربرية التي نضرب كشحاً عن ذكرها

فكل العالم المتمدن يرغب تاديب وتطويع هولاء الاتراك ليعترفوا بالانسانية وبالتمدن ان كان في زمن الحرب او وقت السلم

فلا يستغرب الان العالم المتمدن انتهاز دول البلقان للفرصة الحاضرة المناسبة وقيامها قومة واحدة طالبة منها اصلاح ولاياتها الاوربية واراحة شعوبها البلقانية من الظلم المحيط بهم اذ ان عذابهم قد طال امده

ويحق للدول البلقانية اكثر من غيرها ان تطالب الدولة العثمانية بالاصلاح بقوة السيف اذ ان شعوبها احتملوا اهانات وفظائع وقبائح ترتعش الانسانية من ذكرها ومهما قالت عنهم الامم الغربية التي لا يوافق صوالحها الحرب الحاضرة فان القسم الاكبر من العالم الذي نظر الى الحرب الايطالية بعين الاستهجان يطلب من الله ان ينصر جنود الدول البلقانية على الاتراك واذلالهم

لندن — تنبىء رسالة برقية رسمية من سنتنج ان الجنود العثمانية التي كانت في برانا وعددها ٤٠٠٠ جندي نظامي و٣٠٠٠ جندي غير نظامي كلها فرّت هاربة مدة الليل قبلما استولى جنود الجبل الاسود على المدينة ثم تبعهم الجبليون واسروا منهم عدداً كبيرا وغنموا ثلاثة مدافع

استولى اليونانيون على طوربيد ومدفعيتين من الاسطول العثماني ·

قبضت مدفعية عثمانيه على باخرة روسيه حاملة مئات من الجنود البلغاريه ذاهبة في البحر الاسود من اودسا الى فارنا

لندن — لا تطول الحرب البلقانية نظرا لاقتراب الشتاء وافتقر الدول المحاربة فان بنوك باريس رفضت ان تقرض بلغاريا شيئاً من المال ورفضت ايضاً بنوكة نيويورك و باريس ان تقرض شيئا من المال لتركيا وبقية الدول المحاربة هي افقر من بلغاريا ومن تركيا

الشائع ان كمية كبيرة من الذخائر الحربيه المرسلة الى الجنود البلغاريه حجز عليها على الطريق فلم تصل الى محلها وهذا الشيء جعل بلغاريا ان تتاخر في اقدامها على الحرب تبعاً للجبل الاسود

حجزت بلغاريا على باخرة رومانيه اما رومانيا فتطلب ارجاع الباخرة لها ولربما تنتج عن ذلك معضلة مهمة

الاستانة — حدث قتال بين البلغار بين والعثمانيين على الحدود طالت مدته ٣٦ ساعة فدحر الاتراك البلغار ومشوا في اراضي بلغاريا مسافة ٤ ساعات

وابتدأ هذا القتال مساء الاربعاء قبل اعلان الحرب رسمياً

ومما ساعد الاتراك على دحر البلغار هو وجود السكك الحديدية العثمانية في تلك المحلات التي حضر عدد كبير من الاتراك قبل ان يصل عدد من البلغار يوازي عددهم

لندن — ضرب الاتراك جنود الجبل في الجهة الشمالية الشرقية من سكوتاري فانتصر الاتراك عليهم وكانت خسارة الجبليين تعدّ بالالوف بين قتلى وجرحى واسرى · وينضم الان الى الجنود العثمانية في سكوتاري عدة الاف من مسلمي البانيا

صوفيا — استدعى الملك فردينند شعبه الى الحرب بعبارات كان لها تاثير عظيم في قلوب البلغاريين · فانه روى اولا اضطهادات الاتراك للمسيحيين القاطنين في مقدونيا واجتهاد الدول بالعبث على تحسين حالتهم هناك ثم قال انه لم يستدع شعبه لحمل السلاح الان الا بعدما فرغ صبر شعوب البلقان من معاملة الاتراك للمسيحيين التي لا تطاق

وبهذه المنشور الاستدعائي للحرب يصوّر خطة الملك فردينند السلمية التي طالت مدة ٢٥ سنة بدون ادنى حرب ويعلن ان قصد ملك بلغاريا كان ان يدوم السلام على ايامه ثم يقول :

« ان حكم العناية غلبت مقاصده · والان اتى وقت يستوجب الشعب البلغاري ان يترك رغد عيشه وسلامة مساعيه وان يلتجيء الى السلاح لحل المشكلة العظيمة »

ثم يقول : « ان وراء جبال ريلو ورادوب اخوتنا بالدم والدين لا تطاق شروط معيشتهم ولم يستطيعوا ان يحسنوا احوالهم منذ استقلالنا من ٣٥ سنة حتى الان

« فدموع السلافيين في البلقان وانين ملايين من المسيحيين تهتز لها قلوبنا وقلوب اخوتنا في الدين في كل الانحاء

« وقد فرغ صبرنا وانطفت محبتنا للسلام ولم يبق لنا واسطة لعضد الشعب المسيحي في تركيا الا حمل السلاح

« وصنيعنا هذا الان هو عادل وعظيم ومقدس

« واني اعطي امري للجيش البلغاري الشجاع ان يزحف الى اراضي تركيا

« فعلى اذاً للقتال ليكن الاله مرافقاً لكم »

بخارست — تخشى رومانيا من نجاح بلغاريا في الحرب ولذا ابتدأت تهيء جنودها لمعاكسة بلغاريا

بلغراد ١٨ منه

زحفت خمسة صفوف من العساكر بعضها صربية وبعضها مختلطة من صرب وبلغار الى سنجق نوفي بازار وبعد قتال عنيف مع الاتراك تقدموا الى الامام

وقد وصل الصربيون الى المدينة الالبانية المهمه بريستينا واستولوا على ٣ محطات من السكة الحديدية العثمانية بين رستيفاك واسكب

لندن — بينما كانت بارجة حربية عثمانية تحاول قذف قنابلها على الثغر البلغاري فارنا مست بلغم انفجر بها فلم يبق منها اثرا ·

ابحرت الباخره اليونانية تيستوكلس من نيويورك نهار امس تنقل ١٣٠٠ يوناني ومعهم مائة امراة وولدين ذاهبين الى وطنهم لمقاتلة الاتراك وحين ذهابهم عزفت الموسيقى انغامها اليونانية على الباخرة

لندن في ١٩ منه

ذهب القائد العثماني ناظم باشا نهار امس من الاستانه الى ادريانوبل

ابحر الاسطول اليوناني نهار امس ومعه تعليمات سرية ومختومة لا يفتحها الا بعد قطعه مسافة معلومة

ذهب نهار امس عدة اطباء اتراك حربيين من الاستانه الى جانينا اخذين معهم جراثيم الحمى التيفوئيدية وجراثيم الهواء الاصفر وتنبيء التلغرافات من اثينا ان قصد هولاء الاطباء ادخال هذه الجراثيم في ذخائر اليونان الحربية فانتبه قواد الجيش اليوناني الان لهذا الامر

الشائع ان بنك الحكومة الروسية قرض البنك البلغاري الوطني قيمة عشرة ملايين ريال رومي

لندن — تزحف الجيوش البلغارية نحو ادريانوبل ودخلت نهار امس محلة كرت قلعه المقابلة لمصطفى باشا

ومن محلات مختلفة ترد الاخبار منبئة ان قتالا عنيفا يجري الان في قرق قليسه في الجهة الشرقية من ادريانوبل حيث تصادم البلغاريون مع الاتراك وهي تبعد عن البحر الاسود مسافة خمسين ميل

وفي الوقت ذاته يزحف الصربيون نحو اسكوب وقد خربوا الان بطريقهم عدة اميال من السكة الحديدية العثمانية بين اسكب وسلانيك · ويفعلون كل ما في وسعهم لازعاج الاتراك وقد نسفوا عدة جسور وقطعوا كثيرا من الاسلاك البرقية

ومن الطرف الاخر يزحف جنود الجبل الاسود على سكوتاري الواقعة على حدود البانيا انما خسروا خسارة عظيمة في محاربتهم للاتراك على الطريق لكن هذا الخبر لم يثبت بعد رسميا

وتزحف ايضاً الجنود اليونانية داخل الاراضي العثمانية وقد حدث قتال هائل بينهم و بين الاتراك بقرب مضيق ميلونا

وابحر الاسطول اليوناني الى الجهة الجنوبية ليقطع طريق الاتراك في نقل الجنود من اسيا الصغرى

ومن الاخبار الرسمية يظهر ان الجنرال مارتينوفيتش قائد جيش الجبل الاسود الذي زحف على سكوتاري استولى على كل التلال المجاورة لتراكاش ولم يبق الا تلاً واحدا هناك في ايدي الاتراك انما الجبليون يرمون ذلك المحل بنارهم ولا يوقفوا اطلاق النار ما لم يستولوا على ذلك التل

لما سمع اهل الثورة والاشتراكيون في روسيا عن ثورة البلقان اخذوا منهم مثلا وابتداوا بالهياج في بولندا الروسية

طولون في ١٨ منه — امرت الحكومة الفرنسوية خمس دوارع ان تكون على استعداد للذهاب الى سوريا اذا لزم الامر · وتبحر الان في شواطىء سوريا بارجتان فرنسيتان

بطرسبرج — عدة متطوعين يذهبون من روسيا لمقاتلة الاتراك مع اخوانهم السلافيين

فيانا — يجمع الاسقف اليوناني تركالا في تيسالية متطوعين من الكهنة ليذهبوا لمحاربة الاتراك وهو سيكون في مقدمتهم

يوزع الثوريون والاشتراكيون في بولاندا الروسية منشورات يستدعي البولونيين للثورة اذا تداخلت روسيا في مسئلة البلقان معاكسة لمقاصد اوستريا

لندن — يسمع دوي المدافع من كوستندل الواقعة على الطريق بين مقدونيا واسكب

انقطعت الاسلاك البرقية بين بلغاريا وتركيا وصربيا في محلات مختلفة

الاخبار الاخيرة

تلغرافات ١٩ الجاري

الاستانة — تنشر اشاعات رسمية في الاستانة منبئة ان القائد اسعد باشا دحر قوى الجبل الاسود بقرب سكوتاري

صوفيا — احتل طابوران بلغاريان مدينة مصطفى باشا · وقد هرب الاتراك من هذه المدينة قبل وصول القوى البلغارية الى ذلك المحل

برلين — ارسلت جمعية الصليب الاحمر الالمانية جراحاً و[illegible] ممرضة الى تركيا لاعانة الجرحى وقت الحرب

لندن — تسفك الدماء و يطلق الرصاص وترمى النار والقنا[illegible] وتلمع السيوف البتارة في كل نقط الحدود العثمانية

هجمت القوى العثمانية في ثراسيا على البلغار فانسحب هولاء من امامهم وقد خربوا بطريقهم جسرين

بودابست — اسر البلغار سبعمائة جندي عثماني حينما استولوا على مدينة مصطفى باشا

لندن — تزحف الجنود البلغارية نحو ادريانوبل لاحتلال هذه المدينة المهمة ومنها ستنقض القوى البلقانية على الاستانة

تسرع فرقة من الجنود الصربية الى سكوتاري لاعانة جنود الجبل الاسود هناك حيث سيتحدون معاً لضرب العثمانيين واحتلال البانيا

الاستانة — قررت الحكومة العثمانيه اليوم ان تخفر السلطان المخلوع عبد الحميد من سلانيك الى الاستانه خوفاً من ان احداً يحاول تخليصه بحجة الاضطرابات الجارية الان تركيا

لندن — اكدت النمسا لروسيا حيادها التام مدة الحرب البلقانيه

بلغراد — اقيمت الصلوات في صربيا للنصر على الاعداء اقيمت الصلوات في بلاد اليونان للنصر على الاتراك

قتل الاتراك بقرب ارطه ٤ رجال وولدين

بلغراد ١٩ منه

استولي الاتراك على مدينة صربية صغيرة اسمها بلاجيفو انما هذا الخبر يحتاج الى اثبات لانه غير رسمي

باريس — بينما كان ملك برتوغاليا المخلوع عمانوئيل ذاهباً من فيانا الى موسكو مرض على الطريق

··*

— الضرائب المالية لا ترفع اسعار — ضروريات المعيشة

قال احد الخطباء الديموقراطيين في ١٦ تشرين اول في احدى خطاباته التي القاها في نيويورك ان اسعار الفحم قد ارتفعت من جراء الضرائب المالية التي سنها الحزب الجمهوري في سنة ١٩٠٩

ثم قال ايضا ان اسعار الاحذية قد ارتفعت من جراء الضرائب المفروضة على الجلد . فهل افتكر هذا الخطيب بما يقول وهل يظن ان الناس مجانين ليومنوا بكلامه ألا نرى ان الفحم الحجري الصلب والجلد تعفيهما الشريعة من الضرائب المالية فاذا الغت الحكومة الضرائب لا تنقص اسعار الفحم المذكور والجلد .

فاذاً لا تاثير للضرائب على اسعار ضروريات المعيشة والضرائب تحمي الفلاح الاميركي من مزاحمة الاجانب لانها تمنع دخول المحصولات الاجنبية فتدفع الفلاح الاميركي لتكثير محصولاته لتكفي السوق الاميركي واذا كثرت محصولات الفلاح رخصت اثمانها

— الاحتيال والنصب — على الفلاحين

واذا فحصنا الامر نرى ان احتيال السماسرة هو سبب ارتفاع الاثمان على ضروريات المعيشة . فان الفلاح يرسل محصولاته للسمسار ليبيعها وحين وصولها يرسل السمسار خبرا كاذباً للفلاح ان محصولاته اكثرها منزوعة ويختلس بهذه الحجة نصف ثمن تلك المحصولات ثم يختلس السمسار من الفلاح اجرة نقل المحصولات لمحل مبيعها مع ان اكثر التجار بعد اشتراء المحصولات ينقلونها على عجلاتهم الخصوصية الى محلاتهم بدون اخذ اجرة نقلها

ولو كان السماسرة يعاملون الفلاح والتجار بشرف و بصدق لغني الفلاح ونقصت وهبطت اسعار ضروريات المعيشة ويكفي تعيين كشف ومراقبين لهذه المسئلة فتنجو الناس من شر السماسرة

فلا نفع للشعب من الغاء الضرائب المالية والضرائب تنفع الشعب برفع مزاحمة الاجانب للبضائع والمصنوعات الامركية ولا يحامي عن الضرائب الا تافت ومعه الحزب الجمهوري

فكل لبيب لا ينتخب الا تافت رئيساً على الولايات المتحدة

(ف ٠ ا)

—✻ الفوضى والحكام ✻—

في الولايات المتحدة : هذه هي المرة الرابعه التي حاول فيها الفوضويون في الولايات المتحدة قتل الروساء وقد افلحوا في ثلاث منها وعسى ان لا يكون الكولونل روزفلت رابع الروساء الذين قتلوا برصاص تلك الفئة فيسطر في صفحة تاريخ الولايات المتحدة اسمه الى جانب لنكان وجارفيلد ومكنلي

فالاول الرئيس ابرهيم لنكان وهو اول الروساء المقتولين اطلق عليه الرصاص الفوضوي جان ديكس بوث بينما كان يشهد التمثيل في اوج خصوصي في مسرح فورد في مدينه واشنطون العاصمة مساء ١٤ نيسان وتوفي في صباح اليوم التالي

والثاني الرئيس جامس جارفيلد اطلق عليه الرصاص في اثناء دخوله محطة السكة الحديديه في واشنطون تشارلس جيول جيوتيو في ٢ تموز ١٨٨١ وتوفي في ١٩ ايلول متاثرا من جراحه

والثالث الرئيس وليم مكنلي اطلق عليه الرصاص الفوضوي ليون كوزلوجوز في ٦ ايلول ١٩٠١ داخل المعرض في مدينة بوفلو وتوفي في ١٤ منه

والرابع الكولونل تيودور روزفلت الرئيس السابق اطلق عليه الرصاص المتهوس جان شرانك نهار الاثنين في ١٤ ت ١ الحاضر في مدينة ملواكي وسكنسن بينما كان الكولونل واقفاً على عتبة سيارته يلوح بقبعته للشعب المحتشد على ما فصلته الجرائد الاميركيه والعربيه وقد بشرت انباء الاطباء ان لا خطر على حياته وهو يتقدم للشفاء

في خارج الولايات المتحدة :

واليك بيان ما اصيبت به اكثر الممالك والجمهوريات المشهورة بمصاب الفوضى وحدثت فيها الفظائع على يد القاتلين من اهل هذه الفئة الشريرة

في روسيا قتل القيصر بولس الاول سنة ١٨٠١ والقيصر اسكندر الثاني ٨٨١ وقتلت امبراطورة النمسا اليصابات في ١٠ كانون الاول ٨٩٨ واطلق الرصاص على الملك فيكتور عمانوئيل في ايطاليا في ٨٥٣ وقتل ابنه الملك امبرتو يوم ٢٨ تموز ٩٠٠ وقتلت في اسبانيا الملكة ايزابلا ٢ شباط ٨٥٢ وقتل كارنو رئيس جمهورية فرنسا ٢٤ تموز ٨٩٤ واطلق الرصاص على المسيو فور ٨٩٧ وعلى المسيو جول فري الوزير المشهور ٨٨٧

وقتل الملك فرديناند ٨ كانون اول ٨٥٦ وقتل الوزير كانوفاس (اسبانيا) ٨ اب ٨٩٧ واطلق الرصاص على ولهلم الاول امبراطور المانيا ٨٧٨ واطلق الرصاص على اوتو ملك اليونان السابق ٨٦٢ وعلى الملك جورج الحالي وابنته في ٢٦ شباط ٨٩٨ وقتل الشاه ناصر الدين شاه العجم في اول اذار ٨٩٦ والمسيو ستامبولوف وزير البلغار ٨٩٥ في ٢ تموز

وقتل الرئيس جان بوردا في اوروجاي اميركا الجنوبية في ٢٥ اب سنة ١٨٩٧ وحاول بعضهم ان يقتل الملك ادوارد السابع في بروكسل يوم ٤ نيسان عام ٩٠١ وفي مصر قتل الوزير بطرس باشا غالي برصاصة ابرهيم الورداني ٩١٠ ووزير انكلترا سينسر برسيفال ٣١٢ ورئيس جمهورية جواتمالا باريس ٨٩٨ ووليم جوبل حاكم ولاية كنتاكي وقاتله لم يعرف

والغراندوق سرجيوس في روسيا قتله الثوار عام ٩٠٥ والوزير ستوليبين والمركيز ايتو الياباني قتل في خربين كوريا برصاصة كوري في ٢٦ ت اول عام ٩٠٩

والملك اسكندر الصربي والملكة دراغا ذبحا بيد الضباط الثائرين ١٠ حزيران ٩٠٣

والملك كارلوس البرتوغالي وولي عهده البرنس لويس فيليب قتلا في شوارع ليسبون العاصمة في اول شباط ٩٠٨

وليس العهد ببعيد على المؤامرة التي اكتشفت في مصر على اغتيال ٣ من اعاظم رجال ذلك القطر وهم سمو امير مصر ورئيس النظار محمد سعيد باشا واللورد كتشنر عميد الدولة البريطانية

ذيل . واما في لبنان البلد الجميل الهادي فيسوءنا ان نعد اطلاق الرصاص على نجم افندي ابو عز الدين احد كبار رجال لبنان من جملة الحوادث الفوضوية التي تقدم ايرادها ويوءلمنا ان تتسرب الفوضى الدموية الى قلوب جهلاء وطننا العزيز فيكفي ذلك الجبل فوضاه السياسية

مراد ضاهر

ابو ماضي

***

كاتب ماهر يحسن اللغتين العربية والافرنسية وله المام في اللغتين الانكليزية ومعه شهادة من البنك العثماني في بيروت تنطق باستقامته فمن كان بحاجة اليه فليخابر ادارة الجراب

***

هل دخنت سكاير برصون في هذه الايام دخنها وقابلها مع غيرها من اي سكاير كانت في العالم يتضح لك الفرق

..*

محل نصرالله ومينا شارع الرابع والعشرين وست نمره ٤٢٠ بحاجة الى شغيلات للكيمونا والاجرة حسنة للغاية والمخابرة حالاً .

✻ الاستقامة اساس النجاح ✻

نعلن الى عموم المواطنين الكرام اننا افتتحنا محلا تجارياً جديداً لبيع الجملة في براونزفيل بنسلفانيا بشراكة الاديب الخواجا يوسف السلوم وهذا المحل علاوة عن محلنا التجاري الكبير في مدينة بتسبرك بنسلفانيا . اما البضائع التي نتعامل بها فهي الدراي كودس والهوسري والاندرور وسواتر كوت وجميع البضائع التي يتعامل بها ابناء الوطن الكرام

لا لزوم لنشرح لكم عن مقدرتنا التجارية عن خبرة عشرون سنة في عالم التجارة وعن فرط اسعارنا ولا عن اسراعنا بتقديم كل ما يطلب منا بل نترك الحكم بكل ذلك الى كل من يتعامل معنا لان في التجربة اكبر برهان ولا شك ان المواطنين الكرام يقبلون على المحل الجديد كما عودونا اقبالهم على المحل القديم

شهاب زخور شهاب وشركاه

نمرة محل بروانزفيل	نمرة محل بتسبرك
S. Z. SHEAB& JOSEPH SOLOMON 601 MARKET ST., BROWNSVILLE, PA.	S. Z. SHEHAB & BROS., 904 WYLIE AVE., PITTSBURG, PA.

رواية الفتاة والشرطي

. انتهى تجليد هذه الرواية الجميلة ثمنها ٥٠ سنتاً

— الشرت وست المطرز والبدلات المطرزة فساطين الاطفال والكيمونات كله وتطريز مدايرا وخياطة يدوية مكفولة والبيضاء الكومبنايشن سوت وكافة اصناف الاندرو ار تطريز مدايرا تجدها في معمل بدران اخوان

Badran Bros.,

55 Broadway New York. Tel. 3398 Rector

يكفي السيكارات البرصونية فخراً انها كانت من اكبر وسائل السرور في حفلة جمعية الاتحاد السوري التي اقيمت اكراماً لسمو الامير محمد علي وكانت سيكارات البلوناپل الوحيدة الموجودة في حفلة شقيق امير وادي النيل

****

أخبار سورية ولبنان

— نجيب باشا ملحمه —

وصل بيروت مع الباخرة النمساوية حضرة نجيب باشا ملحمه وعقيلته نخف لملاقاته على الباخرة جمهور من الاعيان والادباء في مقدمتهم اكليروس الطائفة المارونية وعبدالله بك الخوري موفدا من قبل وكالة المتصرفية وقد نزل حضرته في دار نسيبه يوسف بك ملحمه حيث توارد الناس من بيروت ولبنان لزيارته وتهنئته بسلامة الوصول وكان من جملة الزائرين سيادة المطران بولس بصبوص موفدا من قبل غبطة بطريرك الموارنة

— وكالة متصرفية لبنان —

وردت برقية من الصدارة العظمى بتعيين حضرة الامير قبلان ابي اللمع وكيلا لمتصرفية لبنان

— مدير البوليس —

اتصل العلم ان الاخري تعين مديرا لبوليس بيروت ايس عاصم بك مدير بوليس خداوندكار بل نافذ بك مدير بوليس الشام الذي كان قبلا في هذه الوظيفة في بيروت

— متصرف نابلس —

كفت الولاية يد متصرف نابلس لتداخله في الانتخابات ولشكوى الاهلين منه وعينت وكيلا لمتصرفية الامير فوءاد بك شهاب قائمقام حصن الاكراد

— تعطيل لسان العرب —

اصدر ديوان المجلس العرفي في بيروت قرارا بتعطيل جريدة لسان العرب التي كانت خلفت جريدة المفيد

— معادن الذهب —

في سواحل البحر الاحمر

تالفت شركة من الماليين الاوستراليين البحث عن معادن الذهب في سواحل البحر الاحمر وقد انفذت الشركة المذكورة لهذا الغرض مندوبا خصوصيا الى مصر

(البشير)

شذرات

محصولات القطن في مصر في سنة واحدة بلغت ٧٥٧٣٥٠٠٠٠ بوندا

انفق على بناية جسر لندن مليونان وربع ليرة انكليزية

يجري النور من الشمس الى الارض بسرعة ٨ دقائق و٨ ثوان

يوجد في انكلترا ٢٥٠٠٠ محكمة

في مدة شهر تموز في هذه السنة هاجر من انكلترا ١٤٢٢٠ شخص

يوجد في العالم سبعة كتب مقدسه وهي توراة المسيحيين وقرآن المسلمين وايداس السكندينافيين وتريبيتاكا البوذيين وكتاب خمسة ملوك الصينيين و٣ فيدات الهنود وزنداخستا الاعجام.

يوجد في العالم ٣٤٢٤ لغة منها ٨٥٦ لغة اسيوية

يصنعون الحرير من لحم الحيوانات المائتة. فانهم يحلون ذلك اللحم ببعض الحوامض الى تركيبه الاصلي فيحصلون على خيطان رفيعة ثم يصنعون منها حريرا على طرق مستحدثة وهذا الحرير ارخص جدا من الحرير الاعتيادي

ابتدأ وجود البوسطات في انكلترا منذ الجيل الجيل السابع عشر.

عدد القرعان بين الموسيقيين اثنان في المائة وبين العلماء والكتبة ١٦ في المائة

بركان فيزوف وبركان اتنا لا ينفجران في وقت واحد

يسمع الطيارون نبح الكلاب على علو اربعة الاف ميل

لما يصادف الرجل امراته على الشارع في فورينا لا يتكلم معها بل يمر بها متظاهرا بعدم معرفته اياها

اصغر بقرة في العالم توجد في احدى لوكندات باريس فان لها من العمر خمس سنوات وعلوها قدمان

ارادت امراة في جنيفا حين اخذ رخصة الزيجة ان تصغر نفسها فانقصت من عمرها ٣ سنوات فجازتها الحكومة بـ ٢٥ شلينا على غشها المذكور

تطير النسور على علو ٦ الاف قدم

ويطير الباز على علو الفي قدم. اما الطيور فلا تطير عادة الا على الف قدم او اقل

***

حكم

لا يسخى الانسان بشيء مثل نصائحه

— المحبة ام كل الافعال العظيمة

— مائة رجل يوءلفون معسكرا لكن امراة واحدة صالحة توءلف عائلة وبيتا سعيدا

ما يزرعه الانسان يحصده وما نفعله اليوم نلقاه غدا لان الطبيعة والحياة كبنك يرجع لنا ما نحفظه فيه مزدادا

— الانتقاد المستعمل لغاية حسنة ينفعنا كدواء الكينا ولكنه اذا كثر لغاية شريرة

— لحظة شفوقة تسوى كل حكمة العالم

— نكتشف اصدقائنا الحقيقيين لكننا لا نخلقهم

ماذا يجعل حياة العائلة سعيدة؟

لا تسعد العائلة الا اذا كان حكمها حكم شوروي فيتولى امورها اناس يعترفون بحقوق اعضائها على قبول او رفض كل شيء يدخل في تركيبها وفي هيئة معيشتها بعد المفاوضة اللازمة مع كل اعضائها وبعدما كل عضو منها يعبر افكاره وآراءه وبكلمة واحدة لا تسعد العائلة الا متى دخل في هيئة حكمها التصويت في الامور العائدة انفع او ضرر كل عضو منها

ويوجد بعض عائلات يحكمها الوالد كسلطان له السلطة المطلقة عليها

ويوجد بعض عائلات تحكمها الوالدة كما لو اعطتها السماء

بطل سولفرينو او العاشق الشجاع

انها لحيلة ناجحة ولكن لو قالت لك ان والدتي سوف تقلق لغيابي عن البيت فماذا يكون جوابك

دعي الجواب لي

ولكن اتظن انك قادر على اقناعها بعدم الذهاب الى قصرها

هذا ما اعتقده فهي تحبني ولا تخالف لي امرا

وما اتم شارل كلامه حتى دخل عليهم احد الاطباء وقال: بشراك سيدي الجنرال فقد زال كل خطر

اشكرك يا حضرة الطبيب على هذه البشرى

ما كنت اعتقد ان ننجح بهكذا سرعة وقد كنا الى خمس دقائق نعتقد ان لا امل من اعادة حركة القلب الى عادتها

والان ايها الطبيب

لقد نجحنا وبعد دقائق قليلة تعي الفتاة واود ان تكون الى جانبها

دون شك فلنسرع الى الغرفة

ولكن رويدك يا شارل. قال الدوق واردف

لا بد من معرفة المركيز والمركيزة بالخبر

انى لها ذلك

من حراس القبور

لقد نهيتهم عن ذلك

وماذا تفعل بالحكومة والصحف

اما الحكومة فقد اتخذت معها الطريقة اللازمة لكتم الامر

واما الصحف فلا سبيل لها الى معرفة الخبر

انهم مردة الجان واقدر من على وجه الغبراء لكشف الاسرار والوقوف على الاخبار

كن مطمئنا يا سيدي فليس لهم سبيل الى ذلك

والحرس يا شارل

لقد اخرست السنتهم

وهل يطيعون الاوامر

دون شك

ولا يخافون الشريعة

لقد ضمنت لهم عدم القصاص وانا خير ضامن والان ما لنا ولهذا فلندخل غرفة فولنتين اذ اريد ان تعي من اغمائها وانا وشقيقتي بالقرب منها

ما اتم شارل كلامه حتى اسرع احد الاطباء وقال: الي ايها الجنرال

ماذا جرى

لقد فاقت الكونتس

فاسرع شارل نحو الغرفة فرأى حبيبته تجيل نظرها في كل مكان فاستشار الطبيب ان كان يسمح له بالاقتراب منها ومحادثتها فاجابه بالايجاب واذ ذاك تقدم بطل روايتنا من حبيبته وقال بعد ان طبع قبلة على جبينها: ما لك يا عزيزتي ماذا اصابك

من يكلمني هل انت شارل

نعم ايتها الحبيبة هل نسيت من يتعبدك

لا لا بل لم ازل احبك ولكن ما بي ايها العزيز انني اشعر ان عزمي خائر

لا تخافي فما هو الا عارض فجائي طرأ عليك وسيزول بعد دقائق قليلة

اين انا وبمنزل من

انت في منزلي ايتها الحبيبة

ما جاء بي الى هنا وماذا اصابني انني اشعر بضيق في تنفسي اين والدتي فقد رايتها منذ دقائق واقفة الى جانبي ويدي بين يديها والدموع تسيل على خديها

انك في حلم ايتها العزيزة

لا لا تقل ذلك لانني رايت والدي ايضا وقد جلس على مقعد في غرفتي وهو يبكي وقد جربت ان اكلمها فتعذر علي الكلام وانعقد لساني

ذلك الحقوق وغالباً نرى الجهل يحكم بالقوة والسلطة المطلقة في حياة العائلات فلا سعادة للعائلة بحكم كهذا

راي آنسة اميركية

— الضحك نهار والحزن ليل انما الابتسام فجر يبزغ بين الحزن والضحك ويسخر اكثر من كليهما

***

✻ اذا كنت من عشاق الازياء الحديثة ✻

ومن الذين يودون الاكتساء بثياب فاخرة . ومن الذين يهمهم ان تكون ملابسهم مهندمة والخياطة جيدة . فما عليك الا ان تقصد محلنا حيث وصلت الينا موخراً كمية كبرى من اجود الاقمشة وافخرها حياكة اوربا واميركا

شغلنا جيد ومكفول واسعارنا رخيصة ولا يفوت سيداتنا الكريمات اننا على استعداد تام لنيل رضاهن اذا هن اقبلن على محلنا المستعد تمام الاستعداد لكل ما يأول لمرضاتهن من جهة القماش والتفصيل والخياطة

كما واننا نصلح كل ما يحتاج الى التصليح من الملابس النسائية والرجالية

ونمرة محلنا هي

✻ خلف اخوان ✻

١٣٢ — اتلانتيك افنيو . بروكلين

KALAF BROS

132 ATLANTIC AVE. BROOKLYN. N. Y.

المعمل السوري الوحيد لاصطناع السويتر والسكارفات والطواقي والحرامات الصوفية على اختلاف اشكالها والوانها اسعار متهاودة ومعاملة مرضية لمن يرضى خابره على عنوانه

نرسل المساطر لمن يطلبها خالصة المصاريف

NASSAU KNITTING CO.

164 Atlantic Ave. Brooklyn N. Y.

***

وليم زريق

طبيب اسنان

اوقات العياده — من الساعة ٩ صباحاً الى ٦ مساء

الاحد من الساعة ١٠ الى ٤ بعد الظهر

عنوانه — نمرة ١٧٨ شارع اتلنتك بروكلن — نيو يورك

178 Atlantic Ave. Brooklyn N. Y.

بطل سولفرينو

او العاشق الشجاع

انتهى تجليد الجزء الاول من هذه الرواية

اطلبه من هذه الادارة وثمنه ريال

***

✻ السنة الواحدة والعشرون ✻

« الهلال »

العدد الاول من السنة الواحدة والعشرين لمجلة الهلال يصدر في غرة تشرين الاول المقبل عن مصر القاهرة وهي مجلة شهرية كبيرة الحجم غزيرة الفائدة تبحث بحثاً مدققاً في ما يهم ويفيد الناشئة العربية من قبيل التاريخ والاخلاق والاداب الاجتماعية والوسائل الصحية مع الاحاطة بما يحدث في العلم الطبيعي من الاكتشافات . صاحبها جرجي افندي زيدان المورخ الشهير والروائي المعروف . بدل اشتراكها خمسة ريالات اميركية في السنة . فمن يريد الاشتراك بها عليه بمخابرة وكيلها المطلق في اميركا الشمالية وكل جهاتها وهذا عنوانه :

TOFIK HAB1B

60 Washington St, NEW YORK CITY

انك واهمة وما رايتيه ليس الا بالحلم لان سيدي المركيز والمركيزة لا يعلمان بما اصابك

لا تغالطني يا شارل

قلت لك انك واهمة

لا يا عزيزي لست بواهمة .. وقبل ان تتمم كلمتها الاخيرة عاد فاغمي عليها واخذ الاطباء ينشقونها بعض المنعشات ودامت على حالتها مدة ربع ساعة ثم تثاءبت فانفرجت وعادت الى نفسها فقال لها الجنرال : ما لك يا عزيزتي ماذا اصابك

لا اعلم ايها العزيز ماذا جرى

كنت تحادثيني ثم انقطعت عن الحديث

وماذا قلت لك

الا تتذكرين

لا لا بل كل ما اذكره هو انني بحاجة الى النوم

لك نائمة منذ ساعات اما كفاك

اين امي اين ابي

هما في قصرهما

واين انا

قلت لك انك في منزلي

وما جاء بي الى هنا

ذهبت الى النزهة مع شقيقتي بلانش في حرج بولونيا فاغمي عليك واذ ذاك امرت الجوذي ان يعود بكما الى هنا

واين بلانش الآن

الا ترينها واقفة امامك

فاجالت فولنتين نظرها بمن يحيط بسريرها واذ وقع على بلانش قالت لها . اقتربي مني ايتها العزيزة لاشكرك على اعتنائك بي

لا سبيل للشكر يا عزيزتي

ولماذا لم تنقليني الى منزلي

خفت على والدتك ان تراك وانت بهذه الحالة فتخاف .

اجاب شارل

اني اشعر براحة الآن فلماذا لا تدعي والدتي الي

اخاف ان تراك صفراء الوجه خائرة العزم فتصاب بسوء

خذني اليها يا شارل فانني احب ان اراها واطمنها عني

سافعل ذلك بعد ان تنتعشين قليلا

من هولاء الرجال الذين اراهم يحيطون بي

الا تعرفين والدي

نعم اعرف ممن حول سريري انت وبلانش وسيدي الدوق والدوقة ولكن ارى هنا ثلاثة رجال غرباء

هم الاطباء ايتها الحبيبة

وما الداعي لوجودهم في هذه الغرفة

الداعي الى ذلك ما اصابك فهم الذين اعتنوا بمداواتك فلهم الشكر على كل حال

وهل الزم ما اصابني الى استدعاء الاطباء

نعم يا فولنتين

فاقترب منها كبير الاطباء وقال . الا تشعر سيدتي الكونتس بحاجة الى الطعام

نعم اشعر بذلك فهل تسمح لي ان انهض من هذا السرير

لا لا اسمح لك الآن

ولماذا ايها الطبيب

لانك لا تستطيعين المشي

بل اشعر انني قوية

ان هذا نزق الشباب . ولكن لا بد لك من الراحة ثلاثة ايام على القليل

وهل اقضيها هنا

هذا من الضرورة

ووالدتي ماذا يصيبها لبعدي عن القصر لا ان هذا لا يكون ولا بد لي من الذهاب اليها لاطمنها عني

ليس الآن يا فولنتين

ولكن متى

متى شفيت تماماً

لربما طال الوقت

لا باس فانه يقتضي لك الراحة

ملكه نفش

— قابلة رسمية —

بارعة في فن التوليد

Mrs. M. NAFASH

120 Atlantic Ave. Brooklyn. N. Y.

W. J. BAHOOT

35 BROADWAY, NEW YORK, N.Y.

بضاعتي — الايرش لبس من قبات نسائية وخروجة ومداليون وجاكتات والبدلات النسائية المطرزة واغطية الفرشة المطرزة والخروجة الحلبية والطرابلسية ذات الرسمات الجميلة والدرون ورك الجميل الشغل والسكارفات الحريرية المتعددة الاشكال البديعة والجوربي الباريزي على اختلاف اصنافه والطرحات المصرية والصرامي المطرزة ذات الشرابة المقلوشة وسائر البضائع الشرقية والباريزية • فشرف محلي او كاتبني ترى ما يرضيك ويسرك

اكبر محل لاصناف الخروجه

بين السوريين

لسنا من الذين يغالون بالكلام ولكن هي الحقيقة ننشرها للعموم فان اهتمامنا الزائد بـ الخروجه من بيروتية وحلبية وطرابلسية واسطنبولية جعل لنا السبق في هذه البضاعة فلدينا كميات وافرة والطالب يجد مرغوبه كل حين كذلك عندنا من الايرش لابس احسن الا... من جميع الاشكال فضلاً عن الدرون ورك والرنسانس والامبرودري والشورت ويست وباقي البضاعة المعروفة عند ابناء الوطن • فمن شاء ان يعامل الاستقامة والصدق والثبات شعار محلنا فليشرفنا بطلب يجد ما يسره من البضاعة الجيدة والربح الوافر

أزعون وابو نعمه

AZOON & BONAMY

75 Washington St. N. Y. City

البضاعة حسنة والمعاملة احسن

الخرج السوري باجناسه • كمونا حرير وقطن • كلوني ليس من جميع الرسمات والقيلسات • الخرج الارلندي وقبات ومداليات • شرت ويست لنن ارلندسيه درون ورك من جميع الرسمات والقيلسات • سكارفات مصرية وسكارفات حر... ويست بونجي وبدلات وتصنص من رسمات مختلفة • حرامات صوف و... وكيك مع شغف ليل وماشا كل ذلك

هذه ملخص الاصناف التي نتعامل بها بكثرة عدا اصناف اخرى لا لزوم لذكرها بما اننا نستطيع بوجه الاجمال الحصول على كل ما يلزمك وتحصل ربحاً وافراً انه ويهمك ان تعلم عن حسن المعاملة التي اشتهر بها محلنا ولربما انك لم تجرب بعد فلا يخفى عليك ان التجربة اكبر برهان وهاك العنوان :

رشيد وشكري حبوش

R. & S. HABOUSH

101 Washington St., New York.

رواية الزواج السري

لقد تم طبع رواية الزواج السري اجمل رواية في العالم العربي

ثمنها ٥٠ سنتاً تطلب من

ادارة هذه الجريدة

الدكتور نسيب افندي البربارى

٣٠٨ هنري ستريت قرنة اتلنتك افنيو

308 HENRY ST. COR. ATLANTIC AVE.

Brooklyn, N. Y. 568 Main تلفون

ثلاثة في واحد

الاستقامة وسرعة التلبية ومهاودة الاسعار في محل

سعد ابو مراد وشركاه

تجد في هذا المحل من مقادير البضائع المستجلبة من مصادرها الاصلية والمصطنعة على آخر طرز من اجود مواد الصناعة ما يكفل لك الربح العاجل بالطرق المشروعة • والى العملاء الكرام بعض ما في محلنا :

بضاعة بيضاء ودرون ورك ورنصنص وامبرودري وايرش ليس وسكارفات حرير ودراي كودس على اختلاف اجناسه وقمصان وبدلات الرجال والنساء والاولاد من جميع الاقيسة جرب طلبية واحدة يتأكد لك صدق قولنا وهذا عنواننا

S. ABOUMRAD & CO.

60-62 Washington Street NEW YORK CITY

الدكتور رزق افندي الحداد

عنوانه في ٥٦ كاردن بلايس على زاوية شارع ستايت في بروكلن

59 Garden Pl. Brooklyn, N. Y.

وعنوان التلفون

2099 Main

واوقات التطبيب في منزله من الساعة الخامسة صباحاً الى الساعة الواحدة بعد الظهر ومن الساعة الخامسة بعد الظهر الى الساعة السابعة مساء

محل

جرجي سابا ونقولا ديبس وشركاهم

للسمانة السورية والمشروبات الروحية

محلنا هو المحل السوري الوحيد في نيويورك الحائز على الرخصة القانونية لبيع سائر المشروبات الروحية كيفما كانت وخبرتنا الواسعة باصناف السمانة السورية والاميركية تضمن جودة كل ما يطلب منها ولدينا دائماً كميات كبيرة من التنباك العجمي والعرق المسلم خلوع الجمرك نشحنه الى اية جهة جرب معاملتنا مرة واحدة واكتب لنا الى العنوان ادناه

Saba and Dibs

Liquor and Grocery Co.

97 Washington Street New York City

Mark Both Ballots as In the Circle Below

For a Straight Ticket — Mark Within This Circle

(X)

REPUBLICAN PARTY.

	For Governor, JOB E. HEDGES.
	For Lieutenant-Governor, JAMES W. WADSWORTH, JR.
	For Secretary of State, FRANCIS M. HUGO.
	For Comptroller, WILLIAM D. CUNNINGHAM.
	For Treasurer, WILLIAM ARCHER.
	For Attorney-General, MEIER STEINBRINK.
	For State Engineer and Surveyor, FRANK M. WILLIAMS.
	For Associate Judge of the Court of Appeals, FRANK H. HISCOCK.
	For Associate Judge of the Court of Appeals, EMORY A. CHASE.

Mark Both Ballots as In the Circle Below

For a Straight Ticket — Mark Within This Circle

(X)

REPUBLICAN PARTY.

	For President, WILLIAM HOWARD TAFT.
	For Vice President, JAMES SCHOOLCRAFT SHERMAN.
	For Electors of President and Vice President, CHARLES A. SCHIEREN.
	FREDERICK C. STEVENS.
	EDWARD E. BUHLER.
	AUGUST KUPKA.
	STEPHEN J. BURROWS.
	LADISLAUS W. SCHWENK.
	WILLIAM BERRI.
	WILLIAM P. RAE.
	R. ROSS APPLETON.
	JOHN H. BOYCE.
	WILLIAM H. WADE.
	HOWARD O. WOOD.
	EDWARD R. STETTINIUS.
	LOUIS J. FRANK.
	LEOPOLD STERN.
	HERMAN L. SCHRADER.
	WILLIAM HENKEL, JR.
	BEVERLEY R. ROBINSON.
	SAMUEL J. BLOOMINGDALE.
	GORDON KNOX BELL.
	SAMUEL L. FEIBER.
	GEORGE R. BENJAMIN.
	WILLIAM H. ROSE.
	ALFRED B. SIMONDS.
	WILLIAM H. BIRCHALL.
	WILLIAM B. THOMPSON.
	OGDEN MILLS REID.
	SILAS WODELL.
	WESSEL T. B. VAN ORDEN
	EDWARD N. McKINNEY.
	H. HAROLD CLUETT.
	WILLIS T. HANSON.
	FRANK S. WITHERBEE.
	STUART D. LANSING.
	WILLIAM H. ROBERTS.
	GEORGE A. KENT.
	ALAN C. FOBES.
	FREDERICK W. GRIFFITH.
	RAY TOMPKINS.
	CLINTON ROGERS.
	ALBERT L. SWEET.
	ANSLEY WILCOX.
	JOHN REIMAN.
	BAYARD T. COUCH.
	HENRY C. RICH.

هذه صورة ورقة الانتخاب وكل متجنس بالجنسية الاميركية احب ان يتحد مع الحزب الجمهوري وان يصوت لوجهائه يكفيه ان يرسم علامة صليب ضمن كل من الدائرتين كما ترى اعلاه

***

اطلب كل ما يلزمك من السمانة السورية الفاخرة من محل

ابرهيم قساطلي

A. J. CASSATLY

114-Atlantic Ave.,

Brooklyn, New York

الى الباعة

والى اصحاب المحلات

اغتنموا الفرصة التي نقدمها لكم لكي تربحوا ارباحاً وافرة ببيعكم بضائع الامبرودري البديعة المستنبطة جديداً . توجد عندنا اجناس مختلفة من بدلات الامبرودري من الزي المحبوب المستنبط جديدا الذي لم يسبق له نظير والمصنوع حقيقة على آخر مودة ولدينا ايضا فساطين امبرودري من نوع بوناز كوين وبدلات مصنوعة من قطعتين ومساطر خراطات من جنس البرنسس والوست والاثواب تحتانيه من الحرير ومن الموسلين ووست حريرية وسكرتات وبدلات وفساطين واثواب وسويتر وكيمونا ودرون ورك وشالات وسكارفات

وكلها على آخر مودة ومن احسن واتقن الاصناف وكلها تباع بالجملة باسعار متهاودة . اطلب كاتالوكنا الذي سنرسله لك مجاناً . وشروط مبيعنا ان تدفع ثمن البضائع حين استلامها في محلك . ونفضل المكاتبة بالانكليزي . ونسمح بفحص البضائع . وعنوان شركتنا التي تستجلب وتصنع وتصرف بالجملة هو :

IMPORTING & MANUFACTURING Co.

99 Broadway NEW YORK N. Y.

اذا اردت الربح الوافر في اصناف البضاعة التي تعود عليك بالربح الوافر شرّف محلنا على النمرة ادناه وانظر الى ما عندنا من الكيمونات الحديثة الطرز المستجلبة من فرنسا والمصنوع بعضها في معملنا هنا وخصوصاً الكيمونا المعروفة في بترفلاي كيمونا

BUTTERFLY KIMONOS

اسعارنا متهاودة جداً لدرجة نهائية كما واننا نعطيك ما شئت من الوقت للدفع . البضاعة جميلة والاسعار رخيصة وغرتنا هي .

EDWIN PRINCE

128 E. 23ED. ST. NEW YORK CITY

من اراد اقتناء ديوان الشاعر النابغة ايليا افندي ابوماضي فليطلبه من هذه الادارة وثمنه نصف ريال اميركي او من صاحبه على هذه النمرة

MURAD DOHER

N. W. COR. 3RD & SYCAMORE ST.

CINCINNATI, OHIO

اكبر واشهر واقدر

محل تجاري سوري في الولايات المتحدة للبضائع البيضاء

تأسس سنة ١٨٩٦

ان كنت صاحب محل او بائع جزدان اكتب لنا وجرّب معاملتنا فترى ما يسرّك ويرضيك ان كان من جودة البضايع او مهاودة الاسعار فان اسعارنا ارخص بالمئة عشرة عن اي محل تجاري كان فضلاً عن انه يوجد دائماً عندنا شروات نصرفها بارخص ٣٠ بالمئة عن الغير فاننا نتسوق بضائعنا رأساً من اليابان بواسطة عميلنا هناك والرسمات الموجودة عندنا بهجة للناظرين مثل الدرون ورك والرانسنص وكذلك الكلوني والخرج بكافة اجناسه والمطرزات وغير اجناس مما يحتاج اليها كل صاحب محل وبائع جزدان

وعدا عن هذا نحن اسبق المحلات باستجلاب الرسمات الجديدة فاذا كنت ايها المواطن لم يسبق لك معاملة معنا من قبل فاكتب لنا واطلب مساطرنا فعندها تصبح عميل لنا على الدوام وتزيد ارباحك واذا لم تجد اسعارنا ارخص من الغير فيمكنك ارجاع المساطر ونحن نحاسب باجرة الشحن

رحال اخوان

Rahhal Bros.

1101 Fifth Ave Pittsburgh Pa.

اكبر محل

لبيع اصوات عربية وفونوغرافات فكتور

فونوغرافات فكتور فكترولا (بدون بوق) من سعر ١٥ ريالا وما فوق

فونوغرافات فكتور ببوق من سعر ١٠ ريالات وما فوق نصرفها بالجمعية بدفع ريال كل اسبوع

اصوات عربية من كافة المطربين من سعر ٧٥ سنس الصحن على الوجهين وما فوق . اطلب الكتولوك مع كافة التعليمات . الوكيل الوحيد لشركة الخواجات بطرس وجدان بيضا ولشركة الجراموفون (ابرهيم يوسف مقصود)

A. J. MACKSOUD

89 WASHINGTON St.,

N. Y. City.

نستجلب راساً

خروجه ايرش ليس . خروجه شغل السناره . قصان شغل الابره . ركايات شغل المكوك . بدلات ووست برنسس . بدلات ووست امبرودري . ستكروزا هنديه اصلية . بودرا بروسيانية . كافة انواع السمانة السورية . هذه الاصناف نتعاطى بها فقط لاجل بيع الجملة فقط والاسعار متهاودة معاملتنا نقداً والكلام على التجربة

وديع رزق الله

W. RIZCALLAH

35 Rector Street, New York City.

**

لم نزل كما

نحن

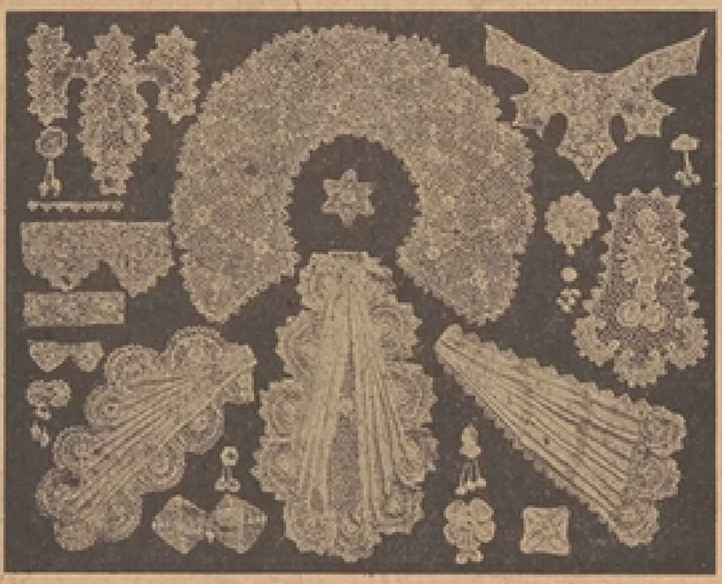
ان النار التي التهمت محلنا مساء السبت الواقع في ٣٠ اذار مع غيره لا تؤخرنا عن متابعة اشغالنا وتلبية عملائنا بتقديم كل ما يلزمهم من النوشن والدراي كودس والجولري والامبرودري وكافة اصناف التنانير من احسن الموض واحدثها التي لا يمكن لاحد ان يضاهينا باسعارها

وقد اتخذنا لنا محلا جديداً في البناية الواقعة نمره ٦٨ شارع وست ستريت في الطابق الاول فشرفنا تجد ما يلزم والذي لم تسبق له معاملة معنا فليجرب بضائعنا مرة ولو بمعاملة صغيرة فيصبح من عملاء المحل الدائمين !!

تومي وعضيمي

Thomy and Adeimy

68 West Street, New york Ctiy.



الف صنف وصنف

محلاتنا الرئيسية في اهم جهات المصايف جعلتنا في خبرة زائدة بانتخاب الاصناف المرغوبة والمطلوبة من اللبس الايرش شغل اليد للثلاثة فصول المقبلة الربيع والصيف والخريف فكل من يتعامل معنا يذوق لذة هذه الخبرة ويقطف من ثمرتها فشرف او كاتب محل

BOUTROSS BROS

95 Washington St., New York City.

Telephone 3448 Rector.

محل فرنسا	محل شيكاكو	المحل الرئيسي
Craponne FRANCE	440 S. Dearborn St. CHICAGO ILL.	90 Washington St. New York CITY

نصنع ونستجلب ونصرف بالجملة

بضائع اللبس والامبرودري

نستنبط دائماً الاشياء الجديدة ولدينا اجودها

اطلبوا اللائحة اسعارنا الجديدة

بردويل اخوان

BARDWIL BRO'S.

MAIN OFFICE

90 Washington St. NEW YORK CITY

بطرس كرم وشركاه

بضايع · اوراق سفر · شكات · ليرات

عندما يلزمك بضائع من اي صنف كان من الاصناف القطنية والحرجية والجوارب والماكولات وغيرها اكتب الينا فانا نرضيك حيث ان خبرتنا مدة خمسة وعشرين سنة بهذه التجارة هي كافية للتوفير عليك وتلبية طلبك بسرعة حسب مرغوبك وقولنا هذا موجه لجميع ابناء الوطن في الولايات المتحدة وكندا وكوبا والمكسيك وجزائر الهند واميركا الوسطى والجنوبية وافريقيا وغير جهات ولا يسعه عن بالك الايضاح الكافي عن مطلوبك واعلم ان جميع اشغالنا مبنية على الصدق والامانة والتدقيق عندما تريد السفر الى سوريا او البرازيل وغير جهات اميركا واوربا وافريقيا احد اقاربك من اي جهة كانت الى هذه البلاد اكتب الينا لاننا وكلاء لاعظم شركات البواخر وسكك الحديد نقطع اوراق السفر من محلنا وأماً وقد اخذنا الاسبقية على غيرنا بهذه الاشغال ولدينا الوف من الشهادات تدل على اهتمامنا بصوالح الجميع وراحتهم فاهلاً وسهلاً بك

تصرف شكات على اي بنك كان ونشتري ونبيع كل اصناف النقود خصوصاً الليرات الانكليزية والافرنسية ولدينا منها دائماً كميات كبيرة واسعارنا افرط من اي بنك كان وقد جرب كثيرون اخبروا صدق قولنا فلا يسعه عن بالك ان تزورنا عند حضورك الى نيويورك خابرنا واحترس على صناديقك اكتب لنا عن كل مسالة تلزمك في ادارة المهاجرة وكل التعليمات عن السفر والبواخر ونظامات الجمارك والبنوك والقونصلاتو واسعار اوراق السفر وشحن البضائع فتجدنا مستعدين لتلبية طلبك بكل سرعة والتوفير عليك جملة مصاريف وضياع وقت

خبرتنا واسعة بجميع المعاملات ولنا علاقات بكل جهات العالم واحدنا بطرس نوتري بوبلك يصادق على جميع الاوراق الرسمية ويكتب جميع الصكوك من وكالات وحجج وآجار وبرونستو وغيرها وبالاجمال تجد عندنا كل شيء يرضيك وهذا عنواننا احتفظه لحين اللزوم

بطرس كرم وشركاه

PEDRO CARAM & Co.

110 Washington St., New York City

Dr. N. Barbour

عنوان مركز اقامة الدكتور نجيب افندي بربور ١٧٢ كلنتن ستريت بروكلن

نمرة التلفون ١٩٣٧ ماين

172 Clinton St., Brooklyn N. Y. Tel. 1937 main

بضائعنا يفضلها الاكثرون قليلا على بضائع الغير

اسعارنا كاسعار غيرنا

كلوني · فلورنتين · فينس · فيله

كلوني مع امبرودري

وستات وبدلات ومستبدءات باريزية

— اطلب —

ما يلزمك من هذه الاصناف تجد سرعة التلبية وصدق المعاملة

دائما عندنا كامل مطلوبك من كل القياسات

٢٨٥ * ٢٨٨ * ٢٠٠٨٧ * ٢٠١٠٤ * ٢٠١١٠ * ٢٠١١٥

فلا يسهي عن بالك تقديم مطلوبك الى

C L M I & TRADE MARK — ماركة مسجلة

محل عبده عبد النور

The Lace Manufacturing and Importing Co.

Abdo- Abdel-Nour

7 RUE BLONDEL, PARIS, FRANCE — 39 BROADWAY, NEW YORK CITY.

اطلب الكاتالوك المصور الجديد مع لائحة الاسعار

الارزة او عروس لبنان

جمعنا الارزة البديعة ماركتنا المحبة متوسمين منها زيادة الاقبال والنجاح وهي ترمز باستعدادها وثباتها وطيب رائحتها الى ما اشتهر به محلنا من الامانة والثبات وحسن المعاملة. وقد مضى كثيرا في هذه المدة بالنسبة لزيادة التقدم ولكي يكون وافيا بكل مطالب عملائنا اوجدنا له محلاً كبيراً لعرض كل ما يحتاجون على اختلاف انواعها واشكالها . استجلبنا راساً من اوربا والشرقين الادنى والاقصى سائر انواع الفيني من كوفي وفلورنتين ونابوليتان وفيله ودنتيل وايرش لينن ودرون وورك ومطرزات يابانية وايرلندية وغيرها وشغل الابرة من كافة الانواع والشرشف وست على اختلاف انواعه والطرحات المصرية الخ — وقد صرفنا في هذه التجارة مدة اثنتي عشرة سنة اختبرنا كل صنف رائج ويشهد بذلك زبائننا الكثيرون المنتشرون في كل جهة فما عليك الان تجرب معاملتنا تجد كل ما يسرك ويعود عليك بالربح الجزيل فتشرف او خابرنا الى العنوان ادناه

ناصر وختن ونحاس

Naser, Katen and Nahas

95 Washington Street — New York City

٦-١٧-١٥

العلاج الوحيد لمرض الزهري

المخترع حديثاً

لصاحبه خليل داود القسيس

بعونه تعالى قد وفقت الى تركيب علاج جديد لمرض الزهري (السفليس) بعد مزاولتي التطبيب به وتجربته مدة تنيف عن عشر سنوات الى ان وقت مؤخراً في هذه المدينة وسترماس الى الشفاء به تماماً في مدة ٦ اسابيع على الاكثر باذن الله وقد شفي به في هذه المدينة كثيرون من السوريين والاجانب كما يعلم عموم السوريين الوطنيين ولذلك قد ارسلت العلاج الى واشنطون العاصمة لاحصل على امتياز خصوصي به وقد سجلته مبدئياً وهو مكفول من كل غش تماماً وكل علاج لا يكون ملصقاً عليه هذا الملحق يكون مقلداً وهذا الملحق هو :

Guaranteed by K. DAVID
Under the Food and Drugs act, June. 30 - 1906 Serial No. 41309 Patent applied for

وعليه اعلن الان لعموم ابناء الوطن المصابين بهذا الداء الخبيث ان يشرفوا للاستشفاء منه بعونه تعالى في المدة المذكورة اعلاه شفاء تاماً ولا يرجع المرض للمريض بعد ذلك على الاطلاق اما من خصوص الاجرة فيشترط عليها بالمخابرة على عنواننا ادناه او بالحضور عندنا . هذا ونشترط على ذواتنا تأميناً لكل من يشك في عدم الشفاء اننا ندفع لكل مريض لا يشفى اللهم اذا استعمل علاجنا حسب تعليماتنا كافة مصاريفه التي تكبدها بالحضور الينا كل هذا تسهيلاً لمن يخاف عدم الشفاء او يشك في صحة كلامنا وسلامة عاقبة علاجنا لاننا قد عالجنا وشفينا به مرضى من ١٠ و٦ و٣ سنوات في اي درجة كان المرض . نحن مستعدون للمعالجة في محلنا هنا ودواءنا هذا ينفع كذلك لكافة الامراض الداخلية واتكالنا على الله تعالى في كل ذلك ومن القى همه على الله فلا يرذله والسلام

خليل داود القسيس

K. DAVID'S INSTITUTE Inc.

116 FRONT ST. WORCESTER, MASS

السجاد السجاد

اذا قصدت الربح اخره واجوده عندنا

بعد ان تاجرت بالسجاد العجمي والتركي مدة خمسة عشر سنة في الولايات المتحدة و بعد ان اختبرت الاصناف الرائجة والالوان المرغوبة والقياسات المطلوبة افتتحت محلاً ليم السجاد في اوائل عام ١٩٠٨ واتخذت لي مركزاً في البناية الكبرى التي ترى عنوانها ادناه واستعديت لخدمة مواطني وعملائي واصدقائي الكرام فلاث المحل من اصناف السجاد العجمي والتركي من كل نوع مرغوب من كل قياس ونوع ونقشة ولون جميل .

اكتب اليّ عن حاجتك او زرني ترى ما يسرك من المعاملة وسرعة التلبية معدا عنواني

نذره يوسف جحا

Nadra J. Geha

39 E. 20th St., NEW YORK CITY

اشهر سيكارات في العالم هي السيكارات البرصونية

A. N. BARSON
40 West St.,
New York City

عبدالله برصون وشركاه

طبع في مطبعة الجراب